



# COMUNE DI CONDOFURI

CITTA' METROPOLITANA DI REGGIO DI CALABRIA

\* \* \* \* \*

## DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA COMUNALE

*Deliberazione n. 107 del 18 Settembre 2019*

**OGGETTO:** Legge regionale 30.10.2003 n. 15 “Norme per la tutela e la valorizzazione della lingua e del patrimonio culturale delle minoranze linguistiche e storiche della Calabria” – Approvazione Regolamento del 1° Concorso nazionale di poesia in lingua minoritaria “I GLOSSA STIN CARDIA” (LA LINGUA DEL CUORE) - Atto di indirizzo al Responsabile dell’area amministrativa.

L’anno DUEMILADICIANNOVE, questo giorno DICIOOTTO del mese di SETTEMBRE alle ore 17:00 convocata con le prescritte modalità nella sede della Delegazione di Condofuri Marina si è riunita la giunta comunale. All’appello nominale risulta:

COGNOME E NOME	CARICA	PRESENTI	ASSENTI
IARIA Tommaso	SINDACO	x	
MANTI Filippo Leonardo	VICE SINDACO	x	
PONTARI Maria Giuseppina	ASSESSORE		x
NUCERA Carolina Valentina	ASSESSORE	x	
MESIANO Carmelo	ASSESSORE	x	
TOTALE PRESENTI/ASSENTI		4	1

Partecipa il Segretario Comunale avv. Manuela Falduto, incaricato della verbalizzazione del presente atto.

Essendo legale il numero degli intervenuti, il Presidente, dott. Tommaso Iaria, nella sua qualità di SINDACO, dichiara aperta la seduta e pone in discussione la pratica di cui all’oggetto, iscritta all’Ordine del Giorno.

ACQUISITO, ai fini del controllo di regolarità amministrativa e contabile, di cui all’art. 147 bis Tuel, come integrato dal D.L. 174/12, conv. in legge 213/12, il parere favorevole di regolarità tecnica, reso dal Responsabile dell’Ufficio competente, attestante la regolarità e la correttezza dell’azione amministrativa”, come riportato in calce alla presente deliberazione;

ACQUISITO, ai fini del controllo di regolarità amministrativa e contabile, di cui all’art. 147 bis Tuel, come integrato dal D.L. 174/12, conv. in legge 213/12, il parere favorevole di regolarità contabile, reso dal Responsabile dell’Ufficio competente, attestante la regolarità e la correttezza dell’azione amministrativa”, come riportato in calce alla presente deliberazione;

## LA GIUNTA COMUNALE

Su proposta dell'assessore alle minoranze linguistiche Nucera Carolina Valentina;

### **PREMESSO** che:

Con la legge del 15/12/1999 n.482 "Norme in materia di tutela delle minoranze linguistiche", pubblicata nella Gazzetta Ufficiale n. 297 del 20/12/1999, la Repubblica Italiana tutela la lingua e la cultura delle popolazioni albanesi, catalane, germaniche, greche, slovene e croate e di quelle parlanti il francese, il franco-provenzano, il friulano, il ladino, l'occitano e il sardo. La delimitazione dell'ambito territoriale in cui si applicano le disposizioni di tutela delle minoranze linguistiche sono di competenza delle Province.

Ai sensi dell'art 9 della legge 482/99, è stato istituito, presso la Presidenza del Consiglio dei Ministri-Dipartimento per gli Affari Regionali, un fondo nazionale per la tutela delle minoranze linguistiche.

Tali risorse, ai sensi dell'art 15, sono ripartiti agli enti locali interessati, con decreto del Presidente del Consiglio dei Ministri.

L'art. 13 stabilisce che le regioni a statuto ordinario, nelle materie di loro competenze, adeguano la propria legislazione ai principi stabiliti dalla legge 482/99, fatte salve le disposizioni legislative regionali vigenti che prevedono condizioni più favorevoli per le minoranze linguistiche.

Con D.P.R. 2 maggio 2001, n. 345, il Presidente della Repubblica ha approvato il Regolamento di attuazione della legge 15 dicembre 1999, n. 482, recante norme di tutela delle minoranze linguistiche storiche.

In particolare, l'ambito di applicazione, l'uso della lingua delle minoranze nelle scuole materne elementari e secondarie di primo grado, iniziative in ambito universitario e scolastico a favore della lingua delle minoranze, l'uso della lingua delle minoranze da parte dei membri dei consigli comunali, comunità montane, province e regioni, la pubblicazione degli atti ufficiali dello Stato nella lingua ammessa a tutela, l'uso orale e scritto delle lingue ammesse a tutela negli uffici delle pubbliche amministrazioni, il riconoscimento dei diritti al ripristino dei nomi originari, le procedure di finanziamento, la toponomastica, interpreti e traduttori, contratto di servizio con la società concessionaria del servizio pubblico radiotelevisivo, comitato tecnico consultivo.

### **DATO ATTO** che:

Con legge Regionale 30 ottobre 2003, n. 15, pubblicata sul BUR n. 20 del 31 ottobre 2003, supplemento straordinario, la Regione Calabria riconosce che la protezione e la valorizzazione delle lingue minoritarie contribuiscono alla costruzione di un' Europa fondata sui principi della democrazia e del rispetto delle diversità culturali e, in attuazione dell'art. 6 della Costituzione e dell'art. 56 dello Statuto Regionale lettera "r", tutela le parlate della popolazione albanese, grecanica e occitana di Calabria e promuove la valorizzazione e divulgazione del loro patrimonio linguistico, culturale e materiale.

Costituiscono beni culturali dei Comuni, ricadenti nelle aree territoriali delimitate dalle Province, la lingua, il patrimonio letterario, storico ed archivistico, il rito religioso, il canto, la musica e la danza popolare, il teatro, le arti figurative e l'arte sacra, le peculiarità urbanistiche, architettoniche e monumentali, gli insediamenti abitativi antichi, le istituzioni educative, formative e religiose storiche, le tradizioni popolari, la cultura materiale, il costume popolare, l'artigianato tipo e artistico, la tipizzazione dei prodotti agro-alimentari, la gastronomia tipica e qualsiasi altro aspetto della cultura materiale e sociale.

Con tale legge, la Regione istituisce un fondo speciale di carattere culturale, artistico, scientifico, economico, educativo, turistico, ricreativo, sociale, assistenziale, solidaristico, a favore di manifestazioni celebrative, mostre, convegni di studio e altre iniziative volte a conservare, valorizzare e promuovere il patrimonio linguistico, etnico, artistico, culturale delle minoranze linguistiche delle comunità albanesi, grecaniche ed occitane.

**PRESO ATTO** che per la programmazione delle attività finalizzate finanziate è stato costituito ( ai sensi dell'art dall'art. 17, comma 1, lett. a) della L.R. 21 agosto 2006, n. 7, che sostituisce l'art 8 della L.R. 15/03) il Comitato Regionale per le Minoranze Linguistiche (COREMIL) che esprime parere obbligatorio non vincolante sulla proposta di programmazione annuale delle attività educative e culturali per la valorizzazione delle comunità alloglotte, elaborato dagli uffici competenti.



L'approvazione del programma degli interventi è approvato dalla Giunta Regionale, sulla base delle istanze di contributo che dovranno pervenire agli uffici regionali, entro i termini stabiliti, accompagnate dalla documentazione e della descrizione delle attività da realizzare. Per regolamentare la concessione dei contributi, la Giunta Regionale con deliberazione n. 775 del 18 novembre 2009 ha approvato i criteri per la determinazione dei contributi da erogare ai sensi L.R. 15/03.

**Rilevato** che questo Comune riconosce l'importanza della valorizzazione della lingua minoritaria ponendosi l'obiettivo di tutelare la conservazione della lingua e di promuovere tale patrimonio culturale come elemento fondamentale per lo sviluppo culturale, civile, economico sociale della collettività di questo Ente;

**Dato atto** che con Deliberazione di G.C. n. 161 del 24 dicembre 2018 è stato stabilito tra l'altro:

- **di approvare** la Programmazione interventi per la valorizzazione della minoranza greco-calabra, in riferimento alla Legge regionale 30.10.2003 n. 15 "Norme per la tutela e la valorizzazione della lingua e del patrimonio culturale delle minoranze linguistiche e storiche della Calabria" del Comune di Condofuri;

- **di formulare** istanza di contributo dell'importo di € 39.500,00 ai competenti Uffici regionali per come indicato nell'apposita scheda descrittiva delle attività da realizzare allegata al presente atto a formarne parte integrante e sostanziale autorizzando il Sindaco alla relativa sottoscrizione;

**Vista** la nota della Regione Calabria Dipartimento n. 13 Istruzione e attività culturali prot. n. 150602 del 11.04.2019 acquisita al prot. comunale n. 4104 del 12.04.2019 con la quale è stato comunicato che il C.O.R.E.M.I.L., anche in considerazione delle limitate risorse iscritte al Bilancio 2019 a fronte dell'ammontare delle richieste pervenute ha determinato in € 6000,00 la somma da accordare a questo Comune per la realizzazione del progetto proposto, e chiesto di manifestare entro 10 giorni la disponibilità a realizzare le attività proposte per la tutela e la valorizzazione delle minoranze linguistiche anno 2019 rimodulando in modo analitico le singole categorie di spese e i relativi importi;

**Dato atto** che con Deliberazione n. 51 del 19 aprile 2019 è stata approvata la rimodulazione in conformità alla misura del contributo concesso dalla Regione Calabria, della programmazione degli interventi per la valorizzazione della minoranza greco-calabra del Comune di Condofuri, allegata alla presente deliberazione a formarne parte integrante e sostanziale;

**Vista** la nota prot. Siar 265378 del 17.07.2019 della Regione Calabria Dipartimento n. 13 acquisita al prot. comunale n. 8068 del 17.07.2019 con la quale si comunica che è in fase di definizione l'assegnazione del contributo di € 6000,00 e nelle more si autorizza l'avvio delle attività;

**Dato atto** che il programma approvato dalla Regione prevede tra l'altro un concorso di poesia in lingua minoritaria;

**Visto** il Regolamento del 1° Concorso nazionale di poesia in lingua minoritaria "I GLOSSA STIN CARDIA" (LA LINGUA DEL CUORE) allegato al presente atto a formarne parte integrante e sostanziale;

**Ritenuto** di dover procedere alla relativa approvazione;

Con voti unanimi e favorevoli, palesemente espressi, dai presenti,

## D E L I B E R A

di approvare il Regolamento del 1° Concorso nazionale di poesia in lingua minoritaria "I GLOSSA STIN CARDIA" (LA LINGUA DEL CUORE) allegato al presente atto a formarne parte integrante e sostanziale;

Con separata votazione favorevole, palesemente espressa all'unanimità dai presenti,

## D E L I B E R A

di dichiarare la presente deliberazione immediatamente eseguibile in ragione dell'urgenza derivante dalla tempistica di programmazione dei progetti in oggetto.

Al fine di favorire la conoscenza, la valorizzazione e divulgazione del patrimonio linguistico minoritario, l'Assessorato alle Minoranze Linguistiche del Comune di Condofuri indice il

**1° Concorso di poesia in lingua minoritaria  
"I GLOSSA STIN CARDIA"  
(LA LINGUA DEL CUORE)**

**REGOLAMENTO**

Art. 1 E' istituito il concorso nazionale di poesia "I glossa stin Cardia", riservato alle opere in lingue minoritarie tutelate dalla legge 482/99

Art. 2 La partecipazione al concorso è gratuita

Art. 3 Ciascun concorrente, potrà partecipare con massimo **due (2) soli componimenti poetici inediti** che dovranno essere accompagnati dalla traduzione in italiano

Art. 4 Le poesie e i racconti dovranno pervenire in formato cartaceo **in duplice copia** dattiloscritta. Gli elaborati, comprensivi della scheda di iscrizione e partecipazione dovranno esser consegnati o spediti in busta chiusa secondo le modalità previste dal bando (art. 10)

Art. 5 Il Comune declina ogni responsabilità in merito a mancata, incompleta o errata indicazione dei dati richiesti.

Art. 6 La Giuria sarà composta da esperti in materia di lingua minoritaria nominati dalla Giunta con Deliberazione successiva alla scadenza del termine per la presentazione delle domande di partecipazione al concorso. Sono esclusi dalla partecipazione al concorso i componenti della Giuria

Art. 7 La Giuria designata avrà il compito di assegnare i premi alle opere ritenute migliori ed i diplomi di merito alle opere ritenute degne di segnalazione.

Art. 8 Il giudizio della giuria è insindacabile

Art. 9 Sarà cura dei promotori comunicare a tutti i partecipanti l'esito finale del concorso

Art.10 Le composizioni poetiche, unitamente alla domanda di partecipazione al concorso secondo lo schema allegato, dovranno pervenire entro e non oltre il 25 ottobre 2019 al seguente indirizzo:

**Comune di Condofuri**  
**Via Madonna della Pace, 26**  
**89030 Condofuri (R.C.)**

Sul plico dovrà esser apposta la dicitura:  
**1° Concorso di poesia in lingua minoritaria "I GLOSSA STIN CARDIA"**

E' altresì possibile la consegna a mano presso la sopracitata delegazione. Il plico dovrà necessariamente esser consegnato chiuso e sigillato.

Art. 11 Non saranno presi in considerazione i plichi pervenuti oltre sopracitata data

Art. 12 Le opere inviate non verranno restituite. L'Amministrazione si riserva il diritto di pubblicazione, con citazione dell'autore ai fini consentiti dalla legge e non commerciali

Art. 13 Ai sensi del Regolamento UE 2016/679 i partecipanti al presente concorso autorizzano l'Amministrazione comunale al trattamento dei dati personali comunicati per il corretto svolgimento delle diverse fasi di selezione del concorso stesso



Art. 14 I premi potranno essere ritirati il giorno della premiazione personalmente dagli autori o da un loro delegato, o eventualmente spediti presso il domicilio del vincitore. È fatta salva in ogni caso la facoltà del Comune, qualora non fosse ancora avvenuto l'incameramento delle somme assegnate dalla Regione, di consegnare un premio simbolico con successiva riserva di consegna dei premi previsti.

Art. 15 La partecipazione al concorso implica la piena e incondizionata accettazione del presente regolamento

**La PREMIAZIONE avrà luogo Sabato 7 dicembre 2019**

### **PREMI**

**1° Premio: 400EURO**

**2° Premio: 200 EURO**

**3° Premio: 100 EURO**

**In buoni da spendere per libri o materiale didattico**

*Per ulteriori informazioni rivolgersi a:*

Assessore alle minoranze linguistiche del Comune di Condofuri

**Dott.ssa Carolina Valentina Nucera**

email: [consiglierenucera.condofuri@asmepec.it](mailto:consiglierenucera.condofuri@asmepec.it)

sito internet: [www.comune.condofuri.rc.it](http://www.comune.condofuri.rc.it)

Al Comune di CONDOFURI  
Via Madonna della Pace  
CAP 89030 CONDOFURI (RC)

Oggetto: Domanda di partecipazione al 1° Concorso di poesia in lingua minoritaria  
"I GLOSSA STIN CARDIA" (LA LINGUA DEL CUORE)

Il sottoscritto \_\_\_\_\_ nato a \_\_\_\_\_ il  
\_\_\_\_/\_\_\_\_/\_\_\_\_ c.f. \_\_\_\_\_ residente in  
\_\_\_\_\_ via \_\_\_\_\_

chiede di poter partecipare al 1° Concorso di poesia in lingua minoritaria "I  
GLOSSA STIN CARDIA" (LA LINGUA DEL CUORE)

**A TAL FINE ALLEGA ALLA PRESENTE:**

massimo n. 2 due componimenti poetici inediti che dovranno essere accompagnati  
dalla traduzione in italiano  
Copia documento di identità

Dichiara di conoscere ed accettare incondizionatamente quanto previsto nel  
Regolamento relativo al 1° Concorso di poesia in lingua minoritaria "I GLOSSA  
STIN CARDIA" (LA LINGUA DEL CUORE);

Autorizza il trattamento dei dati personali ai sensi del Regolamento UE 2016/679

Luogo, data

Firma  
\_\_\_\_\_



Il presente verbale viene letto, approvato e sottoscritto

IL SINDACO  
F.to Dott. Tommaso Iaria

IL SEGRETARIO COMUNALE  
F.to Avv. Manuela Falduto

PARERE FAVOREVOLE In ordine alla <b>regolarità tecnica</b> f.to Avv. Caterina Attinà	PARERE FAVOREVOLE In ordine alla <b>regolarità contabile</b> F.to Dott.ssa Caterina Attinà
--	--

CERTIFICATO DI PUBBLICAZIONE

N. \_\_\_\_\_ Registro Pubblicazione

La presente deliberazione è stata affissa all'Albo Pretorio del Comune il giorno 25.09.19 per rimanervi quindici giorni consecutivi (art.124 del D.Lvo N. 267 del 18/8/2000);

Condofuri li 25.09.19  
E' COPIA CONFORME ALL'ORIGINALE E CONSTA DI N. \_\_\_\_\_ FOGLI

DATA \_\_\_\_\_

L'addetto alla Pubblicazione  
F.to \_\_\_\_\_

IL SEGRETARIO COMUNALE  
Avv. Manuela Falduto